

నిర్దేశం

మన విశ్వాసార్థం

చీఫ్ ఎడిటర్ : యాటకర్ల మల్లేష్

హైదరాబాద్ | బుధవారం | 13-09-2023

నిజామాబాద్ జిల్లా ఆర్మూర్ నియోజకవర్గ కాంగ్రెస్ అభ్యర్థిత్వంపై స్పష్టత వచ్చింది. పీసీసీ అధ్యక్షుడు రేవంత్ రెడ్డి, జిల్లాకు చెందిన మరో సీనియర్ నాయకుడి వ్యాఖ్యలను బట్టి ప్రొద్దుటూరి వినయ్ రెడ్డికి టికెట్ దక్కే అవకాశాలు కనిపిస్తున్నాయి. వినయ్ రెడ్డి మూడు రోజుల క్రితమే బీజేపీని వీడి కాంగ్రెస్ లో చేరాడు. కాంగ్రెస్ లో చేరకముందే వినయ్ రెడ్డిపై ఆపార్టీ అధిష్ఠానం నియోజకవర్గంలో సర్వే చేయించింది. పలువురు ఆశావహులలో వినయ్ రెడ్డి బలమైన అభ్యర్థి అని సర్వేలలో తేలింది. ఈ విషయాన్ని పీసీసీ అధ్యక్షుడు రేవంత్ రెడ్డి ప్రకటించడం గమనార్హం.

ఆర్మూర్ హస్తం



వినయ్ రెడ్డికే!

సర్వేలలో మొగ్గు వచ్చిందన్న రేవంత్ రెడ్డి

ఆయనకే టికెట్ వస్తుందని ఇతర ఆశావహులకు స్పష్టం చేసిన సీనియర్ నేత

నిర్దేశం, హైదరాబాద్:

వినయ్ రెడ్డి కాంగ్రెస్ లో చేరిన సందర్భంలో రేవంత్ రెడ్డి మాట్లాడుతూ పార్టీ చేయించిన రెండు మూడు సర్వేలలో ఈయనకే మొగ్గు కనిపించిందన్నారు. సర్వేల ఆధారంగానే టికెట్లు కేటాయిస్తామని గతంలో రేవంత్ రెడ్డి ప్రకటించినందున ఆర్మూర్ లో మొగ్గు వచ్చిన వినయ్ కి టికెట్ వచ్చే అవకాశం ఉంది. అంతే గాక జిల్లాకు చెందిన సీనియర్ నాయకుడొకరు ఆర్మూర్ టికెట్ వినయ్ కు ఇస్తున్నామని ఇతర ఆశావహులకు స్పష్టం చేశారు. వినయ్ రెడ్డి 2014 నుంచి రాజకీయాల్లో ఉన్నారు. మొదట టిఆర్ఎస్ పార్టీలో పనిచేశారు.

ఆర్మూర్ లో 2012లో నిర్వహించిన టిఆర్ఎస్ ఆవీర్భావ దినోత్సవ ఏర్పాట్లలో పాలుపంచుకున్నారు. ఎమ్మెల్యే జీవన్ రెడ్డితో విభేదాలు వచ్చిన తరువాత టికెట్ కోసం పోరాడారు. టికెట్ రాకపోవడంతో 2018 ఎన్నికల సమయంలో బీజేపీలో చేరి, ఆ పార్టీ తరపున పోటీ చేశారు. ఆర్మూర్ నియోజకవర్గంలో బీజేపీకి ఎప్పుడూ ఐదు వేల ఓట్లు దాటలేదు. వినయ్ రెడ్డి సొంత ఈ మేజ్ తో 19,500 ఓట్లు సాధించగలిగారు.

వినయ్ రెడ్డిపై సానుభూతి..

వినయ్ రెడ్డిపై నియోజకవర్గంలో సానుభూతి ఉంది. ఎమ్మెల్యే జీవన్ రెడ్డి ఆయనపై పలు కేసులు నమోదు (మిగతా 2లో)



ప్రతిపక్ష నేతలను అరెస్టు చేయడం ట్రెండ్ గా మారింది



చంద్రబాబు అరెస్ట్ పై స్పందించిన ఎస్సీ అభినేత అఖిలేష్ యాదవ్

ప్రతిపక్ష నేతలను అరెస్టు చేయడం ఇప్పుడు కేంద్రం నుంచి రాష్ట్రాల వరకు ట్రెండ్ గా మారింది. అధికారంలోకి రాని వారిని జైల్లో పెట్టడం నిరంకుశ పాలకుల విధానం.. ప్రజాస్వామ్యంలో దీనికి తావు లేదు. రాజకీయాల్లో ఇలాంటి విషయాలకు భారీ మూల్యం చెల్లించుకోవాల్సి ఉంటుంది. బీజేపి, వారి అవకాశవాద స్నేహితులు గుర్తుంచుకోవాలి. స్వార్థపూరిత బీజేపీ ఎవరికీ రాజకీయ మిత్రుడు కాదంటూ చంద్రబాబును టాగ్ చేస్తూ ట్వీట్ చేశారు అఖిలేష్ యాదవ్. చంద్రబాబు అరెస్ట్ పై స్పందించిన ఇండియా కూటమిలోని తొలి నేత అఖిలేష్ యాదవ్.

కాంగ్రెస్ లో షర్మిల టెన్షన్



- వైఎస్సార్ టీపీ విలీనానికి ప్రయత్నాలు
- బీఆర్ఎస్ కు అస్త్రం దొరుకుతుందని కాంగ్రెస్ నేతల ఆందోళన

నిర్దేశం, హైదరాబాద్:

తెలంగాణలో ఊపుమీదున్న కాంగ్రెస్ పార్టీకి వైఎస్ షర్మిల టెన్షన్ పట్టుకుంది. షర్మిల వైఎస్సార్ టీపీని కాంగ్రెస్ పార్టీలో విలీనం చేసే ప్రయత్నాలు చేస్తుండడంతో కాంగ్రెస్ నాయకులు ఆందోళన చెందుతున్నారు. కర్ణాటక ఉప ముఖ్యమంత్రి డి.కె. శివకుమార్ ద్వారా షర్మిల ప్రయత్నం చేస్తున్నారు. టీపీసీసీ అధ్యక్షుడు రేవంత్ రెడ్డి ఇదివరకే తన అభ్యంతరాన్ని వ్యక్తం చేశారు. షర్మిలను తెలంగాణ కాంగ్రెస్ లో చేర్చుకోవడానికి అంగీకరించడో మని, ఆంధ్రప్రదేశ్ కాంగ్రెస్ కమిటీ అధ్యక్షురాలైతే పార్టీ సమావేశంలో కలిసి పాల్గొంటామన్నారు. షర్మిల కాంగ్రెస్ లో చేరే అధికార బీఆర్ఎస్ పార్టీకి అస్త్రం అందించినట్లవుతుందని భావిస్తున్నారు. 2018 ఎన్నికల్లో కాంగ్రెస్, తెలుగుదేశం పార్టీతో పాటు మరికొన్ని పార్టీలు మహా కూటమిగా ఏర్పడ్డాయి. 2014 ఎన్నికల్లో తెలుగుదేశం 15 సీట్లు గెలుచుకుంది. తెలుగుదేశం పార్టీకి ఉన్న ఓటు బ్యాంకు తమకు కలిసి పస్తుందనే ఉద్దేశంతో మహా కూటమి భాగస్వామ్య పార్టీలు భావించాయి. కానీ బీఆర్ఎస్ పార్టీలు చంద్రబాబుని బాచిగా చూయించింది. మహా కూటమికి ఓటు (మిగతా 2లో)



రాజ్యాధికారం సాధిస్తేనే దళితులకు న్యాయం

- వందల ఎకరాల భూములను బీఆర్ఎస్ ఆక్రమిస్తుంది
- లెదర్ ఇండస్ట్రీ స్టార్ట్ అప్ కంపెనీలు ఏర్పాటు చేయాలి
- బీఎస్పీ రాష్ట్ర అధ్యక్షుడు డా.ఆర్.ఎస్ ప్రవీణ్ కుమార్

వివరాలు 2లో..

బాల్కొండలో జాబ్ మేళాకు అపూర్వ స్పందన



తల్లిదండ్రులు తమ సంతాన భవిష్యత్తు బాగుండాలి అని మాత్రమే కోరుకుంటే, ఆ సంతానానికి ఎటువంటి ప్రయోజనం కలగదు. అయితే, తన సంతానాన్ని

ప్రేమించే తల్లిదండ్రులు వారి భవిష్యత్తు కాక వారి వ్యక్తిత్వానికి పునాదులు వేస్తే ఆ సంతానానికి యావత్ లోకం ప్రశంసలందిస్తుంది. - సేకరణ: భగవద్దీత

ఆర్కూర్ హస్తం

వినయ రెడ్డికి!

(మొదటిపేజీ తరువాయి) చేయించారు. ఆర్థిక మూలాలను కూడా దెబ్బతీశారు. 2019 పార్లమెంట్ మున్సిపల్ ఎన్నికల్లో బీజేపీ అభ్యర్థుల గెలుపునకు కృషి చేసినప్పటికీ ఎంపీ అర్బింద్ వినయ్ ను దూరం పెట్టారు. వినయ్ కు పోటీగా పైడి రాకేష్ రెడ్డిని పార్టీలోకి తీసుకొచ్చి పొమ్మ నలేక పొగపెట్టారు. దీంతో ఆయన పార్టీని వీడారు. వినయ్ రెడ్డి నియోజకవర్గంలో దేవాలయాలకు, అన్నదానాలకు, ఇతర కార్యక్రమాలకు విరివిగా విరాళాలు ఇచ్చారు. నియోజకవర్గంలో తనపై ఉన్న సానుభూతిని పెంచుకునే గట్టి పోటీనిచ్చే అవకాశముంది. వినయ్ రెడ్డి ప్రజల్లోకి చొచ్చుకుని వెళ్లలేదనే పేరుంది. సోషల్ మీడియాను, కొంత మంది అనుచరులనే నమ్ముకుని రాజకీయం చేస్తున్నారు. ఇతరులతో టచ్ లో ఉండరు. అందరినీ కలుపుకుని వెళ్లలేడు. అందరితో టచ్ లో ఉండి, కలుపుకొని వెళ్లనే నక్సెస్ అయ్యే అవకాశముంది.

16 నుంచి సిద్ బిల్డర్స్ సమావేశాలు

నిర్దేశం, హైదరాబాద్: రాజీయ్ ఎన్నికలను దృష్టిలో ఉంచుకుని హైదరాబాద్ లో నిర్వహించే తలపెట్టిన సిద్ బిల్డర్స్ సమావేశాల షెడ్యూల్ ను కాంగ్రెస్ అధిష్టానం విడుదల చేసింది. సెప్టెంబర్ 16, 17, 18 తేదీలలో ఈ సమావేశాలు జరగనున్నాయి. ఈ మేరకు ఈ మూడు రోజుల పాటు జరగబోయే కార్యక్రమాల వివరాలను వివరించే జనరల్ సెక్రటరీ కేసీ వేణుగోపాల్ మంగళవారం విడుదల చేశారు. 16వ తేదీ మధ్యాహ్నం 1 గంటకు తెలంగాణ పీసీసీ ఈ కార్యక్రమాన్ని ప్రారంభించనుంది.

కవిత

లిపి

అది ఎన్ని పాటలు పాడవలసి ఉండెనో తన మేని వర్ణాలతో ప్రకృతికి ఎన్ని మెరుగులు దిద్దవలసి ఉండెనో వినయ్ వర్ణాలతో ప్రకృతికి ఎన్ని మెరుగులు దిద్దవలసి ఉండెనో వినయ్ వర్ణాలతో ప్రకృతికి ఎన్ని మెరుగులు దిద్దవలసి ఉండెనో వినయ్ వర్ణాలతో ప్రకృతికి ఎన్ని మెరుగులు దిద్దవలసి ఉండెనో

కాంగ్రెస్ లో షర్మిల టెన్షన్

(మొదటిపేజీ తరువాయి) వేస్తే మళ్ళీ తెలంగాణలో చంద్రబాబు పెత్తనం వస్తుందని బిఆర్ఎస్ పార్టీ నాయకులు విస్తృత ప్రచారం చేశారు. ఇది ప్రజల్లో బలంగా చొచ్చుకుపోయింది. ఈ ప్రచారం బిఆర్ఎస్ పార్టీకి బాగా లాభించగా, కాంగ్రెస్ పార్టీ నష్టపోయింది. ఈ సారి కూడా షర్మిల చేరికను అస్త్రంగా వాడుకునే అవకాశముందని కాంగ్రెస్ నాయకులు అంటున్నారు. నల్గొండ ఎంపీ కోమటి రెడ్డి వెంకట్ రెడ్డి ఒక్కరే షర్మిల చేరికకు అనుకూలంగా మాట్లాడగా మిగతా వారందరూ బయటపడకున్నా లోలోపల ఆందోళన వ్యక్తం చేస్తున్నారు. షర్మిల తాను తెలంగాణ కోడలిని ప్రస్తుతం చెప్పుకుంటున్నప్పటికీ తెలంగాణ ఉద్యమంలో ఆమె పాత్ర ఏమీలేదు. జగన్ నాయకత్వంలోని వైఎస్సార్ కాంగ్రెస్ పార్టీ సమైక్యంగా ఉన్నప్పుడు వినిపించిన సమయంలో షర్మిల అందులో సభ్యురాలు. షర్మిల తండ్రి వైఎస్ రాజశేఖర్ రెడ్డి హైదరాబాద్ కు వెళ్ళాలంటే వీసా కావాలి అంటూ 2009లో కర్నూలు జిల్లాలో ఎన్నికల ప్రచారం చేసిన విషయం అందరికీ తెలిసింది. ఆ రాజశేఖర్ బిడ్డే షర్మిల అని బిఆర్ఎస్ నాయకులు ప్రచారం చేసే అవకాశముందంటున్నారు. షర్మిల పార్టీ విలీనం వల్ల లాభం కంటే నష్టమే ఎక్కువ అని అంటున్నారు. వైఎస్సార్ టిపి కాంగ్రెస్ లో విలీనమైతే షర్మిలకు తగిన ప్రాధాన్యం ఇవ్వాలి ఉంటుంది. ఖమ్మం జిల్లా పాలేరు నుంచి పోటీ చేయాలని భావిస్తున్నారు. ఇప్పటికే ఆ స్థానంపై పొంగులేటి శ్రీనివాస్ రెడ్డి ఆశలు పెట్టుకున్నారు. ఖమ్మం జిల్లాలో 10 స్థానాల్లో మూడు మాత్రమే జనరల్ కేటగిరీలో ఉన్నాయి. మిగతావన్నీ రిజర్వు స్థానాలే. షర్మిలను సర్దుబాటు చేయడం పెద్ద సమస్య కానుంది. పార్టీ విలీనం చేసుకుని ఆంధ్రప్రదేశ్ పార్టీ బాధ్యతలు అప్పగిస్తారని, కర్ణాటకనుంచి రాజ్యసభకు పంపిస్తారని ప్రచారం కూడా ఉంది. జగన్ కు పోటీ చెల్లెలు షర్మిలను రంగంలోకి దింపినట్లవుతుందని కేంద్ర కమిటీ భావిస్తుందని ప్రచారం జరుగుతోంది. ఆంధ్రప్రదేశ్ కు పరిమితం చేస్తే తెలంగాణ కాంగ్రెస్ నాయకులు అభ్యంతరం చెప్పే అవకాశం లేదు.

రాజ్యాధికారం సాధిస్తేనే దళితులకు న్యాయం

• బీఎస్పీ రాష్ట్ర అధ్యక్షుడు డా.ఆర్.ఎస్ ప్రవీణ్ కుమార్

నిర్దేశం, హైదరాబాద్:

తరతరాలుగా అణిచివేతకు గురైన దళితులకు రాజకీయ అధికారం దక్కితేనే విముక్తి లభిస్తుందని అందుకు ఓటే మన వజ్రాయుధమని బహుజన్ సమాజ్ పార్టీ రాష్ట్ర అధ్యక్షుడు డా.ఆర్.ఎస్ ప్రవీణ్ కుమార్ అన్నారు. మా భూములు మకేనని తెలంగాణ రాష్ట్ర చర్య పరిశ్రమల (లిడ్ క్యాప్) భూములను రక్షించాలని కోరుతూ సోమాజిగూడ ప్రెస్ క్లబ్ లో ఏర్పాటు చేసిన సమావేశంలో పాల్గొని మాట్లాడారు. రాష్ట్రవ్యాప్తంగా లిడ్ క్యాప్ కోసం కేటాయింబిన వందల ఎకరాల భూములను బిఆర్ఎస్ ప్రభుత్వం ఆక్రమించుకుంటుందని ఆరోపించారు. చెప్పుల పరిశ్రమల కోసం ఏర్పాటు చేసిన భూముల్లో లిడ్ క్యాప్ ద్వారా చర్యకారులకు బ్యాంకు రుణాలు మంజూరు చేసి, లెడర్ ఇండస్ట్రీ స్టార్ట్ అప్ కంపెనీలు ఏర్పాటు చేయాలని డిమాండ్ చేశారు. ఉత్తరప్రదేశ్ లో బీఎస్పీ అధికారంలోకి వచ్చిన వెంటనే వందల ఎకరాలలో దళితులు బతికేలా చేసింది ఈ సందర్భంగా గుర్తుచేశారు.

కౌలు రైతుల లెక్కలు ఎందుకు తీయడం లేదు?

నిర్దేశం, హైదరాబాద్:

రాష్ట్రంలో ఆఘమేఘాల మీద ప్రజలందరినీ గందరగోళపరిచి ఒక్కోజులోనే సమగ్ర కుటుంబ సర్వే నిర్వహించిన ముఖ్యమంత్రి కేసీఆర్ కౌలు రైతుల లెక్కలు ఎందుకు తీయడం లేదని బహుజన్ సమాజ్ పార్టీ రాష్ట్ర అధ్యక్షులు డా.ఆర్.ఎస్ ప్రవీణ్ కుమార్ ప్రశ్నించారు. మంగళవారం బీపీర్ బాగ్ ప్రెస్ క్లబ్ లో రైతు స్వరాజ్య వేదిక అధ్యక్షులలో నిర్వహించిన తెలంగాణలో కౌలు రైతుల సమస్యలపై బహిరంగ విచారణ సదస్సులో పాల్గొని మాట్లాడారు. రైతు బంధు పేరుతో భూస్వాములకు వేల కోట్లు కట్టబెట్టిన కేసీఆర్ కౌలు రైతులకు మాత్రం అన్యాయం చేశారని



అన్నారు. కౌలు రైతులకు గుర్తింపు కార్డులు ఇవ్వాలని దుస్థితిలో ప్రభుత్వం ఉందని విమర్శించారు. కౌలు రైతులు మరణిస్తే ప్రభుత్వం పరిహారం కూడా ఇవ్వడం లేదని అన్నారు. కనీసం పండించిన పంటను కౌలు రైతు పేరుతో ప్రభుత్వం కొనడం లేదని అన్నారు. వచ్చే ఎన్నికల్లో రైతులందరూ ఏకమై ఓటును అమ్ముకోకుండా నియంత కేసీఆర్ ను గద్దెదింపాలని పిలుపునిచ్చారు.

వడ్డెరులకు చట్టసభల్లో ప్రాతినిధ్యం కల్పించాలి

వడ్డెరులకు చట్టసభల్లో ప్రాతినిధ్యం కల్పించడంలో గత అధిపత్య పాలకులు పూర్తిగా విఫలమయ్యారని బహుజన్ సమాజ్ పార్టీ రాష్ట్ర అధ్యక్షుడు డా.ఆర్.ఎస్ ప్రవీణ్ కుమార్ అన్నారు. సుందరయ్య విజ్ఞాన కేంద్రంలో జరిగిన వడ్డెరుల రాష్ట్ర స్థాయి విస్తృత సమావేశానికి ముఖ్యఅతిథిగా హాజరై మాట్లాడారు. వడ్డెరులు విద్య, ఉపాధి,

ఆర్థిక, రాజకీయ రంగాల్లో వెనుకబడ్డారని వడ్డెరులకు అభ్యున్నతికి ఏకైక పరిష్కారం రాజ్యాధికారం ఒక్కటేనన్నారు. చట్టసభల్లో అవకాశాలు కల్పించకుండా వడ్డెరులను సామాజిక ఆర్థిక రాజకీయంగా అధిపతి పాలకులు అణిచివేస్తున్నారని ఆరోపించారు. రాష్ట్ర అసెంబ్లీలో వడ్డెరు సామాజిక వర్గం నుంచి ఒక్క ఎమ్మెల్యే కూడా లేరని గుర్తు చేశారు. వడ్డెరులకు రాజకీయంగా న్యాయం చేసే ఏకైక పార్టీ బీఎస్పీ అన్నారు.

బాల్కొండలో జాబ్ మేళాకు అపూర్వ స్పందన

• ఎంపికైన అభ్యర్థులకు అపాయింట్మెంట్ లెటర్లు అందజేసిన మంత్రి

నిర్దేశం, నిజామాబాద్:

బాల్కొండ నియోజకవర్గ నిరుద్యోగ యువత, యువకుల కోసం వేల్పూరు మండలం లక్కోరా ఏఎన్ఐ ఫంక్షన్ హాల్లో రాష్ట్ర రోడ్డు భవనాలు శాఖ మంత్రి వేముల ప్రశాంత్ రెడ్డి అధ్యక్షులలో మేగా జాబ్ మేళా కార్యక్రమం విజయవంతంగా జరిగింది. ఈ నిరుద్యోగ జాబ్ మేళాకు నియోజకవర్గ యువత నుండి విశేష స్పందన లభించింది. ఉద్యోగం కోసం తమ చిన్నారలతో వచ్చి మహిళలు జాబ్ మేళా ఇంటర్వ్యూలో పాల్గొన్నారు. పలువురు మహిళలు



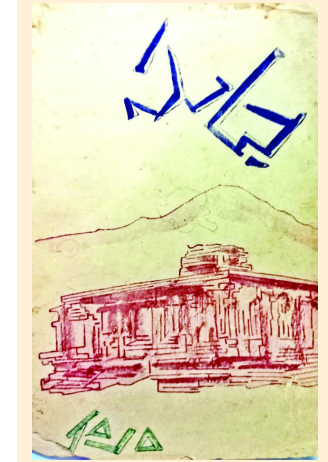
పలు ఉద్యోగాలకు ఎంపికయ్యారు. 70 పైగా కంపెనీలు ఈ జాబ్ మేళాలో ఇంటర్వ్యూలు నిర్వహించగా పలువురికి అక్కడిక్కడే ఆయా కంపెనీలకు ఎంపికైన అభ్యర్థులకు మంత్రి చేతుల మీదుగా అపాయింట్మెంట్ లెటర్లు అందజేశారు. ఈ సందర్భంగా ఆశావహులను ఉద్దేశించి మంత్రి వేముల ప్రశాంత్ రెడ్డి ప్రసంగించారు. ఇలాంటి జాబ్ మేళాలు నిరంతరంగా

కొనసాగుతాయని, జాబ్ మేళాను యువత పెద్ద ఎత్తున తరలివచ్చి సద్వినియోగం చేసుకున్నారని తెలిపారు. ఇప్పటికే న్యూఢి ద్వారా 12 వేల మంది యువతకు ఉద్యోగాలు ఇప్పించామన్నారు. కార్యక్రమంలో హెల్త్ అండ్ ఫ్యామిలీ వెల్ఫేర్ కార్పొరేషన్ చైర్మన్ డా.మధు శేఖర్ రైతు నాయకుడు కోటపాటి నర్సింహ నాయుడు, పలువురు అధికారులు, స్థానిక ప్రజాప్రతినిధులు పాల్గొన్నారు.

సాహిత్యం

గుర్తుకొస్తున్నాయి.

చలం ఉత్తరం - ఘంటా రామిరెడ్డి, ప్రముఖ సాహితీవేత్త, లిట్టెర్ ప్రధానోపాధ్యాయులు



చలం మిత్రుల గురించి ఘట్టమ రాజు రాసిన విషయాలు గత వకాలను ముందుకు తెచ్చాయి. 1961 నుండి కొన్ని సంవత్సరాల పాటు నాకు వరపరరావుకు అంపకయ్య నవీన్ కు చలంతో ఉత్తర ప్రత్యుత్తాలు నడిచాయి. ఆ రోజుల్లో నేను వరపరరావు ఉస్మానియా యూనివర్సిటీ 'ఏ' హాస్టల్ లో ఉంటూ ఎం.ఎ. విద్యార్థులుగా ఉన్నాము. నవీన్ అప్పటికింకా వరంగల్ ఆర్ట్స్ కాలేజీలో బి.ఎ. లో ఉన్నారు. 1961 లోనే 'చలానికి మిత్రులు రాసిన ఉత్తరాలు' పేర ప్రచురించిన ఒక పుస్తకంలో మా ముగ్గురి ఉత్తరాలు కూడా చేర్చబడ్డాయి. చలం గారు నాకు రాసిన ఒక ఉత్తరంలో నొబెల్ బహుమతి గ్రహీత ఫ్రెంచ్ రచయిత మీటర్లింక్ రాసిన ఒక నాటకం గురించి ప్రస్తావించారు. ఆ ఉత్తరం అందిన మరునాడు నేను యూనివర్సిటీ లైబ్రరీలో వెతకగా మీటర్లింక్ రచనల ఇంగ్లీష్ అనువాదాలు కనపడ్డాయి. వాటి లిస్ట్ తయారు చేసి చలానికి పంపుతూ మీకు వీటిలో చదవాలని పించే పుస్తకాలుంటే చెప్పండి నేను తీసుకుని పంపిస్తాను అని రాసాను. వాటిలో బ్లాబర్డ్ మొదలైన నాటకాలున్న సంపుటాన్ని పంపించాలని చలం గారు రాసారు. ఆ పుస్తకాన్ని నాపేరు తీసుకుని తిరువణ్ణామలైలో ఉన్న చలం గారికి రిజిస్టర్డ్ పోస్ట్ లో పంపాను. వారం తరువాత మీటర్లింక్ పుస్తకాన్ని నాకు తిప్పి పంపుతూ తమ రచన 'సుధ' పుస్తకాన్ని నాకు బహుమతిగా పంపారు. ఆ పుస్తకం అట్ట తరువాత పేజీ మీద స్వధస్తూరితో.. 'రామిరెడ్డికి చలం 5/12/61' అని రాసారు. మధు